

Приложение 1
к приказу Министра финансов
Республики Казахстан
от «__» _____ 201_ года № ____

форма

(Бланк)

Документ, подтверждающий резидентство
Certificate of residence

Компетентный орган Республики Казахстан подтверждает, что _____ является резидентом Республики Казахстан с «__» _____ 20__ года с присвоением индивидуального идентификационного номера/бизнес идентификационного номера (ИИН/БИН) _____.

Competent authority of the Republic of Kazakhstan certifies that _____ is resident of the Republic of Kazakhstan since «__» _____ 20__ with assignment of the identification number _____.

Настоящий документ, подтверждающий резидентство, выдан для применения положений международного договора об избежании двойного налогообложения и предотвращения уклонения от уплаты налогов на доход и капитал, заключённого Республикой Казахстан с _____ / для иных целей _____.

(указать для каких целей)

The certificate of residence is issued for the application of the Convention between the Republic of Kazakhstan and _____ for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and capital/ for other purposes _____.

(specify)

Данный документ, подтверждающий резидентство, выдан на _____ год.

The certificate of residence is issued for _____.

Должность _____
Position _____

Ф.И.О. (если оно указано в документе, удостоверяющем личность) _____

Name, Surname, Middle name if it is shown in the identification document

М.П.
Seal

Подпись _____
Signature _____

Дата выдачи

«__» _____ года
Date

«__» _____

Қазақстан Республикасы
Қаржы министрінің
201_ жылғы «__»____
№__ бұйрығына
1-қосымша

нысан

(Бланк)

Резиденттікті растайтын құжат
Certificate of residence

Қазақстан Республикасының құзырлы органы _____ 20____
жылғы «__»____ бастап _____ жеке сәйкестендіру нөмірін/бизнес
сәйкестендіру нөмірін (ЖСН/БСН) берумен Қазақстан Республикасының резиденті болып
табылатындығын растайды.

Competent authority of the Republic of Kazakhstan certifies that _____ is
resident of the Republic of Kazakhstan since «__»____ 20____ with assignment of the
identification number _____.

Осы резиденттікті растайтын құжат Қазақстан Республикасының
_____ – мен жасалған табыс пен капиталға салынатын салықтарға
қатысты қосарланған салық салуды болдырмау және салық төлеуден жалтаруға жол бермеу
туралы халықаралық шарттың ережелерін қолдану үшін / өзге мақсаттар
_____ үшін берілді.

(қандай мақсаттар үшін көрсетілсін)

The certificate of residence is issued for the application of the Convention between the
Republic of Kazakhstan and _____ for the avoidance of double taxation and the
prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and capital/ for other purposes

(specify)

Осы резиденттікті растайтын құжат _____ жылға берілді.
The certificate of residence is issued for _____.

M.O.
Seal

Лауазымы _____
Position _____
Т.А.Ә. (егер ол жеке басты
куәландыратын құжатта
көрсетілсе) _____

Name, Surname, Middle name if it is
shown in the identification _____

Қолы _____
Signature _____

Беру күні
_____ ЖЫЛҒЫ«__»____
Date
«__» _____